

Para : CONSBRAS NOVA YORK

Expedido em: 08/03/2006 12:49 No.: MG00116Z

(=1B1E:?1)
Da SERE para (=1B1E:?1)
Consbras Nova York
Em 08/03/2006

CARAT=Ostensivo
PRIOR=Normal
DISTR=DODC/DIVULG/DPLP/DAMC
DESCR=KDAC
REF/ADIT=CIT 57352 2005, TEL 55
CATEG=MG

//
Brasil-EUA. Difusão Cultural
dos Postos. PDC 2006.
Aprovação.
//

Nr. 00116

A Proposta de Programação de Difusão Cultural desse Consulado foi analisada no contexto das restrições orçamentárias impostas ao Departamento Cultural no presente exercício. Os projetos que poderão ser apoiados pelo DC estão relacionados a seguir:

- Promoção e divulgação do festival anual de dança da companhia do diretor e coreógrafo Jelon Vieira, "Dance Brazil", no Joyce Theater, de 28 de fevereiro a 12 de março.
- Apoio à promoção e divulgação do show musical "BrazilFest", que tradicionalmente encerra o "Lincoln Center Out of Doors Festival". O show é produzido por Maria Duha, da Lux Music. (3390.36): US\$ 3.000,00.
- Apoio à exposição coletiva de Ana Linnemann, Thessia Machado, Vik Muniz e Janaina Tshape. Será realizada de 5 de março a 28 de abril, no Rockland Center for the Arts, West Nyack, New York. (3390.39): US\$ 3.000,00.
- Realização de "Recital de Música Lírica Brasileira em Celebração das suas Raízes Africanas" no Weill Recital Hall, com as sopranos Stela Brandão e Rosa Brandão, acompanhadas ao piano por Stephan

Meylaers e, na percussão, por Osvaldo Hernandez.
Recital previsto para setembro de 2006. (3390.39): US\$ 12.000,00.

- Exposição de artistas plásticos brasileiros no salão de exposições do Consulado-Geral. Curadoria à critério do Setor Cultural do Consulado (3390.36): US\$ 4.000,00.

- Exposição da artista plástica brasiliense Cristina Portella "Cores do Silêncio" - Artes Visuais para Deficientes Visuais - Tema: Borboletas Brasileiras. Possível local para exposição: The Lighthouse, instituição novaiorquina de educação para cegos. (3390.36): US\$ 5.000,00.

2. Os demais projetos constantes da Programação serão examinados, oportunamente, ao longo do ano, e em caso de recebimento de recursos adicionais pelo DC.

3. Muito agradeceria a Vossa Excelência enviar rotineiramente, por telegrama, relatórios sobre a realização dos eventos culturais do Posto a fim de facilitar o controle de repercussão das atividades pela DODC.

EXTERIORES

MLBB

Para: CONSBRAS NOVA YORK

Expedido em: 13/03/2007 15:44 No.: MO00108

(@4E4H=B4)
Da SERE para (@4E4H=B4)
Consbras Nova York
Em 13/03/2007

CARAT=Ostensivo
PRIOR=Urgente
DISTR=DODC/DAV/DIVULG/DPLP/DAMC
DESCR=AEFI-KDAC
REF/ADIT=TEL 39
CATEG=MO

//
Programa de Difusão Cultural.
Exercício de 2007.
Consbras Nova York.
//

Nr. 00108

.Tendo em vista o recente contingenciamento imposto ao Departamento Cultural no presente exercício, poderão ser apoiados os projetos seguintes, transmitidos pelo expediente de referência:

- Exposição "Brasília para Sempre" - US\$ 2.000,00
- Exposição de Jason Gardner - US\$ 2.000,00
- Exposição "Brasil em Cartaz" - US\$ 2.000,00
- Apresentação de música indígena - US\$ 2.000,00
- Festival de música "BossaBrasil" - US\$ 8.000,00
- Festival de dança da Companhia Dance Brazil - US\$ 3.000,00
- Espetáculo teatral "The Pornographic Angel" - US\$ 11.000,00

2.Em caso de recebimento de recursos adicionais pelo DC, possivelmente no segundo semestre do corrente ano, poderão ser reconsiderados projetos não constantes da lista acima.

3.Informo, por oportuno, que a fim de agilizar na SERE o processo de liberação de recursos para os Postos que estão integrados no SIAFI, o Posto deverá confirmar, com um prazo de um mês de antecedência, a realização dos projetos aprovados no PDC, bem como os custos envolvidos, detalhando os pedidos até o nível de "sub-item".

4.Muito agradeceria a Vossa Excelência enviar rotineiramente, por telegrama, relatórios sobre a

CONSBRAS NOVA YORK

Expedido em: 13/03/2007 15:44 No.: MO00108

realização dos eventos culturais do Posto, a fim de facilitar o desembolso financeiro e o controle de repercussão das atividades pela DODC.

EXTERIORES

LFLR/JMFF

: CONSBRAS NOVA YORK

Expedido em: 11/03/2008 11:44

Da SERE para
Consbras Nova York
Em 11/03/2008

CARAT=Ostensivo
PRIOR=Normal
DISTR=DODC
DESCR=KDAC
REF/ADIT=TEL 50
CATEG=MO

//
Programa de Difusão Cultural.
Consbras Nova York. Exercício
2008. Propostas aprovadas.
//

Nr. 00128

.Muito agradeço o envio, pelo expediente de
referência, do Programa de Difusão Cultural para 2008.
Relaciono abaixo os projetos aprovados:

□ARTES PLÁSTICAS□- Exposição do acervo histórico da
Oficina Guaianases□.Período: abril

.PJ: US\$ 3.450 para montagem de painéis necessários à
Exposição □.PJ: US\$ 3.500 (339039EN) para divulgação
da mostra na mídia.□□- Exposição da artista carioca
Cláudia Aché Ganon "Expansão do Olhar e do Gesto
Criador".

.Período: agosto

.PJ: US\$ 6.790 para ressarcir despesas com passagem
aérea, hospedagem e transporte das telas.□□- Exposição
do álbum de serigrafias "J. Carlos " 100 anos do
Cartunista".

.Período: setembro

.PJ: US\$ 1.000 para coquetel

.PF: US\$ 1.500 para ressarcir despesas da organizadora
com a montagem da exposição.□□- Catálogo "O Brasil nos
Museus de Nova York".

.Período: Dezembro

.PJ: US\$ 5.000 para publicação

.PJ: US\$ 2.000 para coquetel de lançamento do
catálogo.□□MÚSICA E DANÇA□- Festival anual de dança da
companhia "Dance Brazil", do diretor e coreógrafo
Jelon Vieira, no Joyce Theater

.Período: Março

.PJ: US\$ 3.500 para promoção e divulgação do
evento.□□- Concerto da Orquestra Filarmônica das

Para : CONSBRAS NOVA YORK

Expedido em: 11/03/2008 11:44 No.: MO00128

Américas (POA)

.Data: abril. PJ: US\$ 10.000 para o pagamento de cachê dos Artistas. - Concerto do violonista Zezo Ribeiro

.Data: maio

.PF: US\$ 2.000 para o pagamento de cachê do artista.

- Recital de flauta e piano com o Duo Carrasqueira

.Data: 25 de junho

.PF: US\$ 3.000 de cachê para os artistas, PJ: US\$ 1.000 cartazes, posters, programas PJ: US\$ 5.000

aluguel da sala no Carnegie Hall. - Concerto do violoncelista brasileiro, radicado na Suíça, Antônio Meneses, que

.Período: outubro

.PJ: US\$ 13.000 para ressarcir despesas de hotel, passagens e coquetel. - Recepção em homenagem a Jorge Bem

.Data: dezembro

.PJ: US\$ 1,500 para o pagamento das despesas com coquetel e convites. LITERATURA E TEATRO - Realização de palestra da Doutora Elizabeth de Andrade Lima Hazin (UnB) sobre a obra de Guimarães Rosa.

.Período: fevereiro

.PF: US\$ 2.000 para pagamento de cachê da palestrante. 2. Lembro que o Posto deverá confirmar a realização dos projetos aprovados, bem como os custos envolvidos, com um prazo de um mês de antecedência.

3. Muito agradeceria enviar rotineiramente, por telegrama, relatórios sobre a realização dos eventos culturais do Posto, a fim de facilitar o controle de repercussão das atividades pela DODC.

PHAM/MSBT

Para : CONSBRAS NOVA YORK

Expedido em: 15/06/2009 16:28 No.: MO00423

Da SERE para
Consbras Nova York
Em 15/06/2009

CARAT=Ostensivo
PRIOR=Urgente
DISTR=DODC/DIVULG/DAV/DPLP
DESCR=KDAC
REF/ADIT=TEL 54
CATEG=MO

//
Programa de Difusão Cultural
2009. Projetos aprovados.
//

Nr. 00423

Muito agradeço o envio, pelo expediente de referência,
das propostas desse Posto no âmbito do Programa de
Difusão Cultural PDC 2009. Relaciono abaixo os
projetos que serão atendidos no presente exercício:

O Brasil nos Museus de Nova York
Período: junho
US\$ 10,000.00 (PJ)
Recursos já enviados

Quarteto Chico Chagas
Período: setembro
- 5 passagens aéreas
- US\$ 2,000.00 (PF) - pro-labore, hospedagem e
alimentação
- US\$ 1,500.00 (PJ) - confecção de material e
divulgação na
imprensa local
Muito agradeceria confirmar os custos de cada despesa

Apresentação de música popular brasileira com Nelson
Faria e workshop sobre o estilo brasileiro de guitarra
Período: novembro
- 2 passagens aéreas Rio de Janeiro-NY- Rio de Janeiro
- US\$ 3,500.00 (PF)- pro-labore para apresentação e
palestra, hospedagem e alimentação
Muito agradeceria confirmar os custos de cada despesa

Apresentação do Trio Barú e palestra musicada "Veredas

da Música Brasileira" com Nelson Latif

Período: setembro

- 3 passagens aéreas Brasília-NY-Brasília;
 - US\$ 4,500.00 (PF) - pro-labore para apresentação e palestra, hospedagem e alimentação
 - US\$ 1,000.00 (PJ) - confecção de material e divulgação na imprensa local
- Muito agradeceria confirmar os custos de cada despesa

Quarteto Radamés Gnattali - apresentação de quartetos de cordas de Villa-Lobos

- 5 passagens aéreas Rio de Janeiro-NY-Rio de Janeiro;
 - US\$ 5,000.00 (PF) - pro-labore, hospedagem e alimentação
 - US\$ 1,000.00 (PJ) - confecção de programas e material de divulgação do evento
- Recursos já enviados

Recitais do Duo Assad e de Fábio Zanon, no Americas Society, dedicado a obras de Villa-Lobos

- 3 passagens aéreas Brasil-NY-Brasil; e
 - US\$ 7,500.00 (PF) - pro-labore, hospedagem e alimentação
 - US\$ 2,000.00 (PJ) - confecção de programas e divulgação do evento na imprensa local
- Muito agradeceria confirmar os custos de cada despesa

Programa América do Sul - recital com 4 violonistas sul-americanos, selecionados no Festival de Violonistas realizado pela Associação de Adidos Culturais em Washington

Período: novembro

- 4 passagens Washington-NY-Washington;
 - US\$ 4,000.00 (PF) - pro-labore, hospedagem e alimentação
 - US\$ 2,000.00 (PJ) - confecção de programas e divulgação do evento na imprensa local
- Muito agradeceria confirmar os custos de cada despesa

Programa de incentivo aos músicos da comunidade brasileira

Período: abril

- US\$ 2,000.00 (PF) - pro-labore
- Recursos já enviados

Semana gastronômica brasileira

Período: junho

- 2 passagens para "chefs" brasileiros, nos trechos Washington-NY-Washington
- 1 passagem para "chef" norte-americano NY-Manaus-Belém-NY;
- US\$ 2,000.00 (PF) - pro-labore, hospedagem e alimentação para os chefs brasileiros

- US\$ 2,800.00 (PF) para cobrir despesas de chef norte-americano durante estágio em Manaus e Belém
- US\$ 12,000.00 (PJ) - divulgação do evento na imprensa local, jantar e outros
Muito agradeceria confirmar os custos de cada despesa

Artes plásticas Américas e Caribe, sob a curadoria de Guilherme Vergara
Período: novembro

- 2 passagens Rio de Janeiro-NY-Rio de Janeiro
- US\$ 4,000.00 (PF) - montagem da exposição
- US\$ 5,000.00 (PJ) - coquetel de abertura e divulgação na imprensa local
Muito agradeceria confirmar os custos de cada despesa

Artes plásticas Brasil-Argentina: León Ferrari e Mira Schendel

- US\$ 10,000.00 (PJ) - montagem da exposição, divulgação e coquetel
Muito agradeceria confirmar os custos de cada despesa

Artes plásticas Brasil-Suíça: Mauricio Dias e Walter Riedweg

- 1 passagem para palestrante no trecho Rio de Janeiro-NY-Rio de Janeiro
- US\$ 1,100.00 (PF) - cachê a palestrante - recursos já enviados
- 4 passagens aéreas nos trechos São Paulo-NY-São Paulo
- US\$ 5,000.00 (PJ) - montagem da exposição, divulgação e coquetel
Muito agradeceria confirmar os custos de cada despesa

Incentivo a artistas brasileiros da nova geração com exposição no New Museum de Nova York

Período: julho
- US\$ 3,000.00 (PJ) - montagem da exposição e coquetel

Exposição de arte popular brasileira, organizada pelo Museu Casa do Pontal (RJ)

Período: setembro
- 2 passagens Rio de Janeiro-NY-Rio de Janeiro
- US\$ 10,000.00 (PJ) - transporte das obras, confecção de material de divulgação e coquetel de abertura
- US\$ 2,000.00 (PF) - montagem da exposição
Muito agradeceria confirmar os custos de cada despesa

Programa de incentivo a artistas plásticos da comunidade, com organização de duas exposições na sala Souza Dantas

- US\$ 1,500.00 (PF) - montagem das exposições
- US\$ 2,000.00 (PJ) - coquetéis de abertura

Promoção do design brasileiro - mostra Destination:
Design Brazil", organizada pelo MoMA
- US\$ 2,000.00 (PJ) - apoio à organização do evento

"Machado 21: a Centennial Celebration" - publicação de
livro com os textos produzidos para a semana de
comemoração do centenário de morte de Machado de Assis
em Nova York

Período: novembro

- US\$ 4,000.00 (PJ) - editoração, tradução de artigos
e pagamento de copyrights e ilustrações

Muito agradeceria confirmar os custos de cada despesa

Participação brasileira em congresso da International
Society for Performing Arts

Período: dezembro

- 4 passagens São Paulo-NY-São Paulo

Concerto da Orquestra das Américas

- US\$ 10,000.00 (PJ) - contribuição para aluguel do
espaço e

pagamento de técnicos de palco

Muito agradeceria confirmar os custos de cada despesa

Divulgação bimestral dos principais eventos culturais
a terem lugar em Nova York, que envolvam o Brasil

Custo: US\$ 8,000.00 (PJ) - divulgação

Apoio à etapa final do concurso de dança Youth America
Grand Prix

Período: 17 a 21 de abril

- US\$ 2,000.00 (PF) - diárias

Recursos já enviados

"Armory on Park Avenue" - instalação do artista
brasileiro Ernesto Neto

2 passagens aéreas Rio de Janeiro-NY-Rio de Janeiro

Bilhetes já concedidos

2. Lembro que o Posto deverá confirmar a realização
dos projetos aprovados bem como os custos envolvidos
com um prazo de um mês de antecedência.

3. Muito agradeceria enviar rotineiramente, por
telegrama, relatórios sobre a realização dos eventos
culturais do Posto, bem como arquivos de imagem, vídeo
e áudio para o e-mail noticiasdivulg@gmail.com, a fim
de facilitar o controle da repercussão das atividades
apoiadas e de divulgá-las no sítio eletrônico do
Departamento Cultural (<http://www.dc.mre.gov.br>).

EXTERIORES

Para : CONSBRAS NOVA YORK

Expedido em: 14/05/2010 12:47 No.: MO00413

Da SERE para
Consbras Nova York
Em 14/05/2010

CARAT=Ostensivo
PRIOR=Normal
DISTR=DODC/DC/DIVULG/DAV/CGEUC
DESCR=KDAC
REF/ADIT=TEL 68,TEL 187,CIT 76701
CATEG=MO

//
Programa de Difusão Cultural
(PDC). Exercício 2010.
Propostas aprovadas.
//

Nr. 00413

Muito agradeço o envio, pelo expediente de referência,
das propostas desse Posto no âmbito do Programa de
Difusão Cultural (PDC) 2010. Relaciono abaixo os
projetos que serão atendidos no presente exercício:

- A) CONFERÊNCIA SOBRE CLARICE LISPECTOR (recursos liberados pelo despacho telegráfico 275).
- B) RECITAL DE MÚSICA ERUDITA BRASILEIRA PARA VIOLINO E PIANO (recursos liberados pelo despacho telegráfico 240).
- C) SEMANA DO BRASIL NA UNIVERSIDADE DE COLUMBIA (recursos liberados pelo despacho telegráfico 275).
- D) EXPOSIÇÃO "A DAY LIKE ANY OTHER" (recursos liberados pelo despacho telegráfico 275).
- E) TEATRO STAGE FEST:

CUSTOS: - Organização (PJ): USD 12.000,00.

Data prevista: junho.
- F) HERMETO PASCOAL:

Para : CONSBRAS NOVA YORK

Expedido em: 14/05/2010 12:47 No.: MO00413

CUSTOS:

- Organização no contexto do programa "Lincoln Center Out of Doors" (PJ): USD 10.000,00;

- Organização referente à apresentação na Americas Society (PJ): USD 10.000,00.

BILHETES AÉREOS:

- 8 passagens (trecho a definir).

Data prevista: julho.

G) APRESENTAÇÃO DO GRUPO BARBATUQUES:

CUSTOS:

- Organização (PJ): USD 12.000,00;

BILHETES AÉREOS:

- 8 passagens no trecho Brasil/Nova York/Brasil.

Data prevista: setembro.

H) "INTERNATIONAL SOCIETY FOR PERFORMING ARTS" (as passagens aéreas já foram providenciadas).

I) SEXTETO DE MÚSICA CONTEMPORÂNEA DA OSESP

CUSTOS:

- Cachê dos músicos (PF): USD 9.000,00.

BILHETES AÉREOS:

- 6 passagens no trecho São Paulo/Nova York/São Paulo.

J) PAULO MOURA NA "COLUMBIA UNIVERSITY" E "MANHATTAN SCHOOL OF MUSIC"

CUSTOS:

- Cachê e divulgação (PF): USD 4.000,00.

BILHETES AÉREOS:

- 1 passagem no trecho Brasil/Nova York/Brasil.

K) PROGRAMA COMBINADO DE ARQUITETURA E MÚSICA

CUSTOS:

- Cachê (PF): USD 3.000,00;

- Divulgação (PJ): USD 1.000,00.

BILHETES AÉREOS:

- 2 passagens no trecho Brasil/Nova York/Brasil.

L) CONGRESSO "NABUCO: A CENTENNIAL CELEBRATION"

Para : CONSBRAS NOVA YORK

Expedido em: 14/05/2010 12:47 No.: MO00413

CUSTOS:

- Cachê e elaboração de material de divulgação (PJ):
USD 5.000,00.

BILHETES AÉREOS:

- 4 passagens no trecho Brasil/Nova York/Brasil.

Data prevista: outubro.

2. Em razão do contingenciamento aplicado ao Ministério das Relações Exteriores para 2010, conforme a circular telegráfica em epígrafe, não há, no momento, previsão de liberação de recursos para os demais projetos.

3. À luz de eventual descontingenciamento do orçamento do presente exercício, os eventos não aprovados poderão vir a ser reconsiderados.

4. Lembro que o Posto deverá confirmar a realização dos projetos aprovados, bem como os custos envolvidos e os dados para emissão de passagens, com o prazo de um mês de antecedência.

5. Muito agradeceria enviar rotineiramente, por telegrama, relatórios sobre a realização dos eventos culturais do Posto, assim como arquivos de imagem, vídeo e áudio para o e-mail divulgarmre@gmail.com, a fim de facilitar o controle da repercussão das atividades apoiadas e de divulgá-las no sítio eletrônico do Departamento Cultural (<http://www.dc.mre.gov.br>).

EXTERIORES

PAGV/MLMS

Para : CONSBRAS NOVA YORK

Expedido em: 06/04/2010 16:11 No.: MO00275

Da SERE para
Consbras Nova York
Em 06/04/2010

CARAT=Ostensivo
PRIOR=Urgente
DISTR=DODC/CGEUC
DESCR=KDAC-AEFI-EUA
REF/ADIT=TEL 68, TEL 187, TEL 202
CATEG=MO

//
Programa de Difusão Cultural.
Exercício 2010. Liberação de
recursos.
//

Nr. 00275

Reftel 202. De acordo com a liberação de recursos para as atividades arroladas no expediente de referência.

2.Liberarei, por expediente à parte, os recursos a seguir relacionados em razão da Semana do Brasil na Universidade de Columbia:

USD 3.000,00 (PF) para cachê dos arquitetos;
USD 10.000,00 (PJ) para Columbia University, organizadora do evento.

3.Liberarei, por expediente à parte, recursos no montante de USD 10.000,00 (PJ) para o New Museum em razão de organização da exposição "A day like any other".

4.Liberarei, por expediente à parte, recursos no montante de USD 1.000,00 (PJ) para divulgação da Conferência sobre Clarice Lispector.

5.Informo a Vossa Excelência que os recursos relativos ao recital de música erudita para violino e piano foram liberados por meio do desptel 240.

6.A fim de liberar os recursos relativos às apresentações dos grupos Barbatuques e Hermeto Pascoal, além do festival de teatro latino-americano de Nova York, muito agradeceria discriminar os valores

Para : CONSBRAS NOVA YORK

Expedido em: 06/04/2010 16:11 No.: MO00275

relativos a cada subitem de despesa.

7.As passagens aéreas solicitadas serão providenciadas tão logo sejam confirmados os dados para emissão dos bilhetes (nome completo, correio eletrônico e telefones dos beneficiários), bem como datas e itinerários de viagem.

EXTERIORES

PAGV/MLMS

Para : CONSBRAS NOVA YORK

Expedido em: 24/03/2010 17:06 No.: MO00240

Da SERE para
Consbras Nova York
Em 24/03/2010

CARAT=Ostensivo
PRIOR=Urgentíssimo
DISTR=DODC/CGEUC
DESCR=KDAC-AEFI-EUA
REF/ADIT=TEL 68,TEL 202
CATEG=MO

//

PDC 2010. Recital de música
erudita brasileira para
violino e piano. Liberação de
recursos.

//

Nr. 00240

Liberarei, por expediente à parte, recursos no
montante de USD 3.000,00 (PJ) para organização do
recital de música erudita brasileira para violino e
piano.

2. Informo a Vossa Excelência que a passagem aérea
solicitada será providenciada.

EXTERIORES

PAGV/MLMS